



N. 243

CLIMAREPORT

Südtirol - Alto Adige

März - marzo 2016

1. Klima

Der März war ein typischer Übergangsmonat zwischen Winter und Frühling. Es schneite noch einmal bis in sämtliche Täler herab (5. März), aber gleichzeitig gab es auch schon mehrere Frühlingstage mit teils über 20°.

1. Clima

Marzo 2016 è stato un tipico mese di transizione tra l'inverno e la primavera. L'andamento rivela infatti una serie di giornate con temperature a tratti oltre i 20° e un evento con nevicate fino a fondovalle (il giorno 5).




2. Wetterverlauf

Am Alpenhauptkamm gibt es viele Wolken und am Vormittag noch ein paar Schneeflocken. Weiter im Süden ist es mit Nordföhn sonnig.	1 ☁
Es wechseln Sonne und Wolken, am freundlichsten ist es im Süden des Landes. Am Abend und in der Nacht zieht von der Schweiz her eine Kaltfront durch, verbreitet regnet und schneit es. Die Schneefallgrenze liegt zwischen 700 und 1100 m.	2 ☁
Der Himmel ist bedeckt, in den Dolomiten und im Hochpustertal schneit es bis in den Nachmittag hinein.	3 ☁
Am Vormittag ist es sonnig mit ein paar dünnen Schleierwolken. Am Nachmittag werden die Wolken etwas dichter. Der Nordföhn flaut überall ab.	4 ☁
Der Tag verläuft trüb, im Tagesverlauf breiten sich Regen und Schnee von Südwesten her auf den Großteil des Landes aus. Im unteren Pustertal und im Ahrntal bleibt es bis zum Nachmittag trocken und hier liegt die Schneefallgrenze anfangs über 1000 m. Im restlichen Land schneit es allmählich bis in die Täler, am Abend wird dann auch das Pustertal weiß. Das ist damit der zweite landesweite Schneefall nach dem 2./3. Jänner bis in die tiefen Tallagen.	5 ☁
Der Tag verläuft wechselnd bewölkt mit ein paar sonnigen Abschnitten. Im Tagesverlauf entstehen ein paar Regen- und Schneeschauer.	6 ☁
Über Südtirol halten sich viele Wolken, am freundlichsten ist es im Vinschgau. Im Hochpustertal beginnt es im Tagesverlauf zu schneien, in der Nacht regnet und schneit es überall etwas.	7 ☁
Die Wolken lockern auf und am Vormittag wird es recht sonnig. Am Nachmittag zieht es wieder zu und in den Dolomiten schneit es leicht.	8 ☁
Im Vinschgau scheint den ganzen Tag die Sonne, im restlichen Land zieht es am Vormittag zu.	9 ☁
Im Großteil des Landes wird es sonnig mit nur ein paar harmlosen Wolken am Nachmittag und Abend.	10 ☁

2. Analisi meteorologica

Sulla cresta di confine prevalgono le nubi con debolissime nevicate al mattino. Verso sud soleggiato grazie al Föhn.	1 ☁
Alternanza tra sole e nubi con condizioni migliori verso sud. Durante la serata e nella notte transita un fronte freddo proveniente dalla Svizzera con diffuse precipitazioni, nevose oltre 700/1100 m.	2 ☁
Cielo coperto con nevicate sulle Dolomiti e sull'Alta Pusteria fino al pomeriggio.	3 ☁
Al mattino il tempo è soleggiato con solo delle nubi alte in cielo. Nel pomeriggio la copertura è più consistente. Föhn in attenuazione.	4 ☁
Tempo perturbato con precipitazioni da sudovest in estensione a gran parte del territorio provinciale. In Bassa Pusteria e in Valle Aurina le precipitazioni iniziano solo dal pomeriggio con limite oltre i 1000 m. Altrove invece le nevicate raggiungono i fondovalle. In serata si registra neve al suolo anche in Pusteria. Quello di oggi risulta il secondo evento con neve a quote basse dopo le precipitazioni del 2 e 3 gennaio.	5 ☁
Tempo variabile con dei tratti soleggiati. Nel corso della giornata si registrano alcuni rovesci, anche nevosi.	6 ☁
Cielo molto nuvoloso con condizioni migliori sulla Val Venosta. In Alta Val Pusteria in giornata inizia a nevicare, mentre nella notte successiva deboli piogge o nevicate interessano tutto il territorio.	7 ☁
Al mattino le nubi si diradano mentre nel pomeriggio la copertura si intensifica nuovamente con deboli nevicate sulle Dolomiti.	8 ☁
Sulla Val Venosta splende il sole tutta la giornata, altrove le nubi aumentano in mattinata.	9 ☁
Prevalentemente soleggiato con qualche nube innocua nel pomeriggio ed in serata.	10 ☁



Zeitweise sonnig, besonders am Nachmittag ziehen dichtere Wolkenfelder durch. Im Vinschgau ist es am sonnigsten.	11 	Tempo soleggiato a tratti con nuvolosità più estesa nel pomeriggio. Più soleggiato in Val Venosta.
Zunächst scheint verbreitet die Sonne. Ab Mittag ziehen in der Osthälfte dichtere Wolkenfelder auf. Richtung Westen bleibt es sehr sonnig. In den nördlichen Tälern wie dem Wipptal weht Nordföhn, im oberen Pustertal Ostwind.	12 	Al mattino domina ovunque il sole mentre nel pomeriggio a est arrivano delle nubi. Föhn nelle vallate a nord, in particolare in Alta Val d'Isarco, mentre in Alta Pusteria soffia vento da est.
Es wechseln Sonne und Wolken, die aus Osten durchziehen. In den Tälern im Norden ist es föhnig, im Pustertal weht Ostwind.	13 	Sole e nubi in transito da est. Föhn nelle vallate a nord mentre in Pusteria soffia vento da est.
Morgendliche Restwolken, vor allem im oberen Pustertal, lösen sich bald auf und es wird im ganzen Land sehr sonnig, oft ist der Himmel wolkenlos.	14 	Le nubi residue al mattino, presenti in particolare sull'Alta Pusteria, tendono a dissolversi rapidamente; ovunque molto soleggiato con cielo spesso sereno.
Ausgedehnte Wolkenfelder überziehen den Himmel, die Sonne scheint nur zeitweise. Gegen Abend beginnt es stellenweise zu regnen oder zu schneien. In der folgenden Nacht gibt es verbreitet Niederschläge. Schneefallgrenze zwischen 600 und 1100 m. In vielen Tälern weht Nordwind.	15 	Nuvolosità estesa, tempo soleggiato a tratti. Verso sera si registrano localmente delle precipitazioni, anche nevose, che divengono più diffuse nella notte. Limite della neve tra 600 e 1100 m. In molte vallate soffia vento da nord.
Zunächst gibt es viele Wolken und in der Westhälfte noch letzte Schauer. Im Tagesverlauf lockert es auf und zwischen den Wolken kommt die Sonne heraus.	16 	Inizialmente prevalgono le nubi con dei rovesci residui a ovest. Di seguito schiarite, a tratti soleggiato.
Sehr sonnig mit nur wenigen Wolken, meist wolkenlos.	17 18  19 20	Molto sole con cielo sereno o poco nuvoloso.
In der Früh gibt es stellenweise Hochnebel, am Vormittag scheint verbreitet die Sonne. Am Nachmittag entstehen vor allem über den Dolomiten größere Quellwolken und vereinzelt Regenschauer.	21 	Al primo mattino alcune vallate sono interessate da nubi basse in rapido dissolvimento con l'arrivo del sole. Nel pomeriggio si sviluppano delle nubi cumuliformi con dei rovesci soprattutto sulle Dolomiti.
Es ist sehr sonnig, der Himmel ist oft wolkenlos. Vor allem in den Tälern im Norden weht Nordföhn.	22 	Cielo sereno o poco nuvoloso. Soprattutto nelle vallate a nord soffia il Föhn.
Am Alpenhauptkamm halten sich viele Wolken und es schneit zeitweise. Richtung Süden ist es sonnig, in den Tälern weht kräftiger Nordwind.	23 	Sulla cresta di confine prevalgono le nubi con delle neviccate. Verso sud tempo soleggiato con vento da nord di forte intensità.
Im Großteil des Landes verläuft der Tag sehr sonnig. Nur am Alpenhauptkamm gibt es noch ein paar Wolken und am Vormittag letzte Niederschläge. Es weht teils kräftiger Nordwind.	24 	Su gran parte del territorio domina il sole. Solamente sulla cresta di confine al mattino insistono delle nubi con alcuni rovesci in mattinata. Vento da nord a tratti di forte intensità.
Ausgedehnte Wolkenfelder überziehen den Himmel, die Sonne scheint nur mehr zeitweise.	25 	Campi nuvolosi estesi, tempo soleggiato solamente a tratti.
Am Vormittag überwiegen die Wolken mit letzten Niederschlägen im Osten des Landes. Am Nachmittag scheint verbreitet die Sonne mit Nordföhn.	26 	Al mattino prevalgono le nubi con precipitazioni residue sulla parte orientale della provincia. Nel pomeriggio soleggiato ovunque con Föhn da nord.
Der Tag verläuft recht sonnig mit einigen dichteren Schleierwolken. In der Nacht regnet es in einigen Landesteilen.	27 	La giornata trascorre con cielo abbastanza soleggiato con qualche nube alta. Nella notte si registrano delle piogge in alcune zone del territorio provinciale.
Viele Wolken und nur zeitweise Sonnenschein.	28 	Molte nubi con solo tratti soleggiati.
Der Hochnebel lockert am Vormittag auf und es wird überall recht sonnig, am Nachmittag bilden sich Quellwolken.	29 	Le nubi basse si diradano in mattinata lasciando spazio al sole. Nel pomeriggio si formano delle nubi cumuliformi.
Es ist meist stark bewölkt, am Nachmittag gibt es vom Vinschgau her sonnige Auflockerungen. Am Abend und in der Nacht kommt es stellenweise zu Regenschauern.	30 	Cielo generalmente molto nuvoloso. Nel pomeriggio dalla Val Venosta arrivano delle schiarite, mentre a partire dalla serata e durante la notte si registrano locali rovesci.
Der Tag beginnt verbreitet mit Hochnebel, stellenweise fallen daraus noch ein paar Regentropfen. Im Tagesverlauf gibt es sonnige Auflockerungen, gegen Abend und in der Nacht leichte Schauer im Vinschgau.	31 	La giornata inizia con nubi basse diffuse e qualche piovasco. Nel corso della giornata si registrano tratti soleggiati, a partire dalla serata deboli rovesci in Val Venosta.

3. Temperaturen

3. Temperature

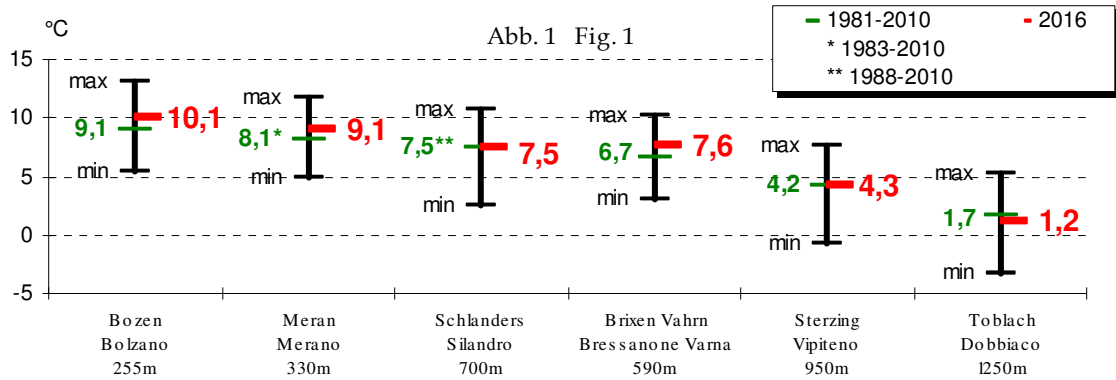


Abb. 1: Monatsmitteltemperatur (rot), langjähriges Mittel der Periode 1981-2010 (grün), Spannweite zwischen höchsten (max) und tiefsten (min) Monatsmittel seit Beginn der Aufzeichnung: Im Großteil des Landes war es etwas milder als im Durchschnitt, besonders im Etschtal mit einer positiven Abweichung von 1°. Einzig im Hochpustertal lagen die Temperaturen unter dem Sollwert.

Fig. 1: Temperatura media mensile (rosso) e valore medio del periodo 1981-2010 (verde), valore massimo (max) e minimo (min) assoluto delle medie mensili nel periodo di registrazione. Le temperature sono state più miti del normale, in particolare in Val d'Adige con scarti di 1° circa. Solamente in Alta Pusteria le medie sono state più fredde del normale.

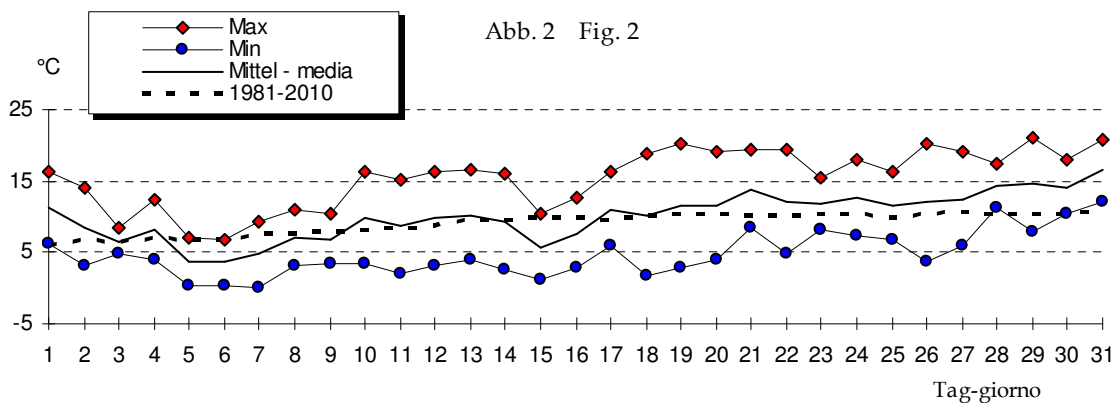


Abb. 2: Station Bozen. Tägliches Temperaturminimum (blau), -maximum (rot), Tagesmitteltemperatur (schwarz) und langjährige Tagesmitteltemperatur 1981-2010 (strichliert): In der ersten Monathälfte war es relativ kühl, am 5. schneit es sogar nochmals bis in sämtliche Täler. Danach ging es mit den Temperaturen stetig bergauf.

Fig. 2: stazione di Bolzano. Temperature minime (blu), massime (rosso) e medie (nero) giornaliere. I valori medi per il periodo 1981-2010 sono riportati tratteggiati. La prima parte del mese è stata fredda con nevicate fino a fondovalle il giorno 5. Di seguito i valori termici sono aumentati.

4. Niederschlag

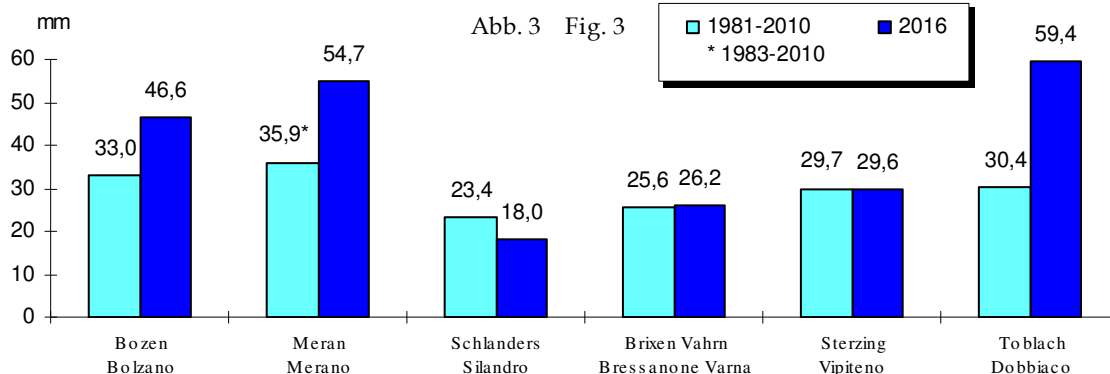


Abb. 3: Monatliche Niederschlagssummen (blau), Mittelwert der Periode 1981-2010 (cyan): Die Niederschlagsmengen lagen zum Teil nahe den Durchschnittswerten, zum Teil auch um einiges darüber.

4. Precipitazioni

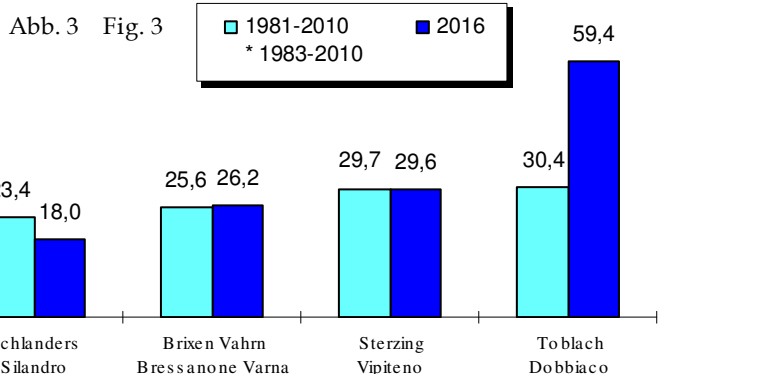


Fig. 3: precipitazione totale del mese (blu) e valori di riferimento nel periodo 1981-2010 (ciano). Le precipitazioni cumulate mensili risultano in parte vicine ai valori di riferimento, in parte invece superano di molto i valori medi.

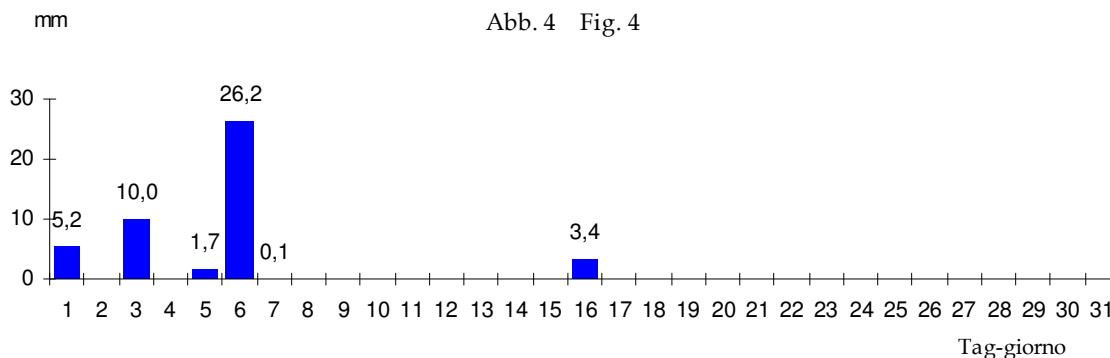


Abb. 4: Station Bozen, tägliche Niederschlagssummen (Zeitraum 09.00 Uhr MEZ des Vortages bis 09.00 Uhr MEZ des aktuellen Tages): Am meisten Regen und auch nochmals Schnee fiel in Bozen in der ersten Märzwoche.

Fig. 4: precipitazione giornaliera a Bolzano (riferita alle 24 ore comprese tra le ore 9:00 - ora solare - del giorno precedente e le ore 9:00 del giorno attuale): gran parte della precipitazione mensile (anche in forma di neve a Bolzano) cade nella prima settimana di marzo.

Verantwortliche Direktorin: Dr. Michela Munari
An dieser Ausgabe haben mitgewirkt:
 Dieter Peterlin
 Mauro Tollardo
 Günther Geier
 Philipp Tartarotti

für Vorschläge/Informationen mailto: meteo@provinz.bz.it
 Landeswetterdienst – Autonome Provinz Bozen
 Drususallee 116, I-39100 Bozen

Wetter- und Lawinenlagebericht (Voice Mail und FAX)
 0471/271177 – 270555 www.provinz.bz.it/wetter

Auszugsweiser oder vollständiger Nachdruck mit Quellenangabe (Herausgeber und Titel) gestattet

Direttrice responsabile: dott.sa Michela Munari
Hanno collaborato a questo numero:
 Dieter Peterlin
 Mauro Tollardo
 Günther Geier
 Philipp Tartarotti

per proposte/informazioni mailto: meteo@provincia.bz.it
 Servizio meteorologico provinciale – Provincia Autonoma di Bolzano
 Viale Druso 116, I-39100 Bolzano

Bollettino meteorologico e valanghe (Voice Mail e FAX)
 0471/271177 – 270555 www.provincia.bz.it/meteo

Riproduzione parziale o totale autorizzata con citazione della fonte (titolo e edizione)